

16. Žalm 73: Prečo trpí spravodlivý – znovuobjavenie viery

1	<i>Asafov žalm.</i>	
1a	Vskutku (aký) dobrý je Boh voči Izraelu,	DOBRO BOHA A JA
1b	voči tým, čo majú srdce čisté.	
2a	ALE JA – trošku sa mi nohy podlomili,	
2b	ako nič by sa (mi) rozišli moje kroky.	
3a	<i>Lebo</i> som žiarlil na chvastúňov,	<i>Dôvod</i>
3b	keď som videl naplnenie /spokojnosť hriešnikov.	
4a	<i>Lebo</i> smrť nemá (pre nich) pútá ,	<i>Dôvod</i>
4b	a ich brucho /telo je zdravé.	
5a	Medzi trápeniami smrteľníka ich niet,	<i>Dôvod</i>
5b	a s inými (smrteľnými) ľuďmi nebudú zasiahnutí (úderom).	
6a	Preto pýcha je ich náhrdelníkom (διὰ τοῦτο ἐκράτησεν αὐτοὺς ἡ ὑπερηφανία)	Dôsledok
6b	ako šat zahaľuje ich násilie . (LXX: περιεβάλοντο ἀδικίαν καὶ ἀσέβειαν αὐτῶν)	
7a	Ich oko vychádza z tuku	<i>Činnosť</i>
7b	a ich srdce prekypuje extravaganciami . (Prís 18,11)	
8a	Posmieľajú sa a zlomyseľne hovoria,	<i>Činnosť</i>
8b	dohovárajú sa na útlaku z výšky .	
9a	Ich ústa si zafixovali v nebi	<i>Činnosť</i>
9b	a ich jazyk si vykračuje po zemi.	
10a	Preto sa ich ľud obráti ta k nim	Dôsledok
10b	a vody plnosti budú nimi absorbované .	
11a	Vravia si: " <i>Ako by to Boh mohol vedieť?</i> "	Reč hriešnikov
11b	<i>A má Najvyšší o tom poznanie?"</i>	
12a	Hľa, to sú hriešnici;	ZÁVER
12b	a vždy bezstarostne zväčšovali svoje bohatstvo.	
13a	Vskutku nadarmo som si srdce čisté zachoval	<i>Rezignácia</i>
13b	a umýval som si v nevinnosti moje ruky;	
14a	a bol som šľahaný deň čo deň /celý deň	<i>Rezignácia</i>
14b	a trestaný (som) už od rána. 39,12	
15a	Keby som si povedal: " <i>Budem rozprávať ako oni,</i> "	Reč múdra (?)
15b	hľa , pokolenie tvojich synov by som zradil.	
16a	Tu som sa zamyslel , aby som to pochopil;	<i>Reorientácia</i>
16b	trápenie (nad moje sily) to bolo v mojich očiach;	
17a	kým som nevstúpil do Božej svätyne,	ZÁVER: OBRAT
17b	(tam potom) pochopil som ich koniec . (37,37-38)	
18a	Vskutku ich staviaš na pôdu šmykľavú	Ich osud
18b	a zrážaš ich podvodmi .	
19a	Ako sú/boli ničotou v (jednom) okamihu!	
19b	Skoncovali (život). Hrôzami boli znemožnení.	
20a	Ako sen prebúdajúceho sa človeka, Pane,	
20b	keď ty povstaneš, pořdneš ich obrazom .	
21a	<i>Lebo keď</i> moje srdce zatrpklo	Môj osud
21b	a moje obličky som mal prebodnuté , (64,4; Dt 32,41)	
22a	A JA som bol hovädo a nechápal,	
22b	dobytok – bol som s tebou .	
23a	ALE JA som stále s tebou :	
23b	Ty si ma držal za pravicu,	
24a	tvojou radou ma vedieš	TY pre mňa
24b	a napokon do slávy ma prijmeš.	
25a	Kohože mám na nebi?	
25b	A keď som s tebou , neteší ma nič na zemi .	
26a	(I keď by mi) hynulo telo i srdce ,	
26b	skala môjho srdca a podiel je Boh na veky.	
27a	<i>Lebo, hľa</i> , tí, čo sú od teba vzdialení, hynú ,	ZÁVER
27b	zničíš si každého, kto ti ostane neverný .	
28a	ALE JA – pre mňa je dobre byť v Božej blízkosti	DOBRO BOHA A JA
28b	a urobil som si Pána BOHA svojou pevnosťou	
28c	aby som mohol rozprávať o všetkých tvojich dielach . (LXX: v bránach dcéry sionskej.)	